

Bruselj, 19. avgust 2014
(OR. en)

12569/14

PUBLIC 153
INF 269

DOPIS

Zadeva: MESEČNI PREGLED AKTOV SVETA, APRIL 2014

V tem dokumentu so navedeni akti, ki jih je Svet sprejel aprila 2014.^{1 2}

V njem so zbrane informacije o sprejetju zakonodajnih aktov, kot so:

- datum sprejetja,
- zadevna seja Sveta,
- številka sprejetega dokumenta,
- sklic na Uradni list,
- po potrebi pa tudi pravila glasovanja, izid glasovanja, razlaga glasovanja in izjave, objavljene v zapisniku Sveta.

¹ Razen nekaterih aktov omejenega obsega, kot so postopkovni sklepi, imenovanja, sklepi teles, ustanovljenih na podlagi mednarodnih sporazumov, nekateri proračunski sklepi itd.

² Pri zakonodajnih aktih, sprejetih po rednem zakonodajnem postopku, se datum seje Sveta, na kateri je bil zakonodajni akt sprejet, in dejanski datum zadevnega akta lahko razlikujeta, saj se za zakonodajne akte, sprejete po rednem zakonodajnem postopku, šteje, da so sprejeti šele po podpisu predsednika Sveta in predsednika Evropskega parlamenta ter generalnih sekretarjev obeh institucij.

Vsebuje tudi informacije o sprejetju nezakonodajnih aktov, ki jih je Svet sklenil objaviti.

Ta dokument je dostopen tudi na spletnem naslovu Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=sl>.

Dokumenti, navedeni v pregledu, so dostopni prek javnega registra dokumentov Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=sl>.

Treba je opozoriti, da je ta dokument le informativne narave – verodostojni so samo zapisniki sej Sveta, ki so dostopni na spletnem naslovu Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=sl>.

**INFORMACIJE O AKTIH, KI JIH JE SVET SPREJEL
APRILA 2014**

Pisni postopek, zaključen 1. aprila 2014

NEZAKONODAJNI AKTI

AKT	DOKUMENT/IZJAVE
SKLEP SVETA o začetku vojaške operacije Evropske unije v Srednjeafriški republiki (EUFOR RCA)	7045/14 REV 1

Sprejetje zakonodajnega akta po drugi obravnavi v Evropskem parlamentu (od 2. do 3. aprila 2014 v Bruslju)

ZAKONODAJNI AKTI

AKT	DOKUMENT	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba (EU) št. 540/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o ravni hrupa motornih vozil in nadomestnih sistemih za dušenje zvoka ter o spremembi Direktive 2007/46/ES ter razveljavitvi Direktive 70/157/EGS UL L 158, 27.5.2014, str. 131–195	7997/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.
Uredba (EU) št. 599/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 428/2009 o vzpostavitvi režima Skupnosti za nadzor izvoza, prenosa, posredovanja in tranzita blaga z dvojno rabo UL L 173, 12.6.2014, str. 79–83	8043/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.

Pisni postopek, zaključen 9. aprila 2014	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Sklep Sveta o sklenitvi Protokola k Evro-mediteranskemu sporazumu o pridružitvi med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Libanonsko republiko na drugi strani o okvirnem sporazumu med Evropsko unijo in Libanonsko republiko o splošnih načelih za sodelovanje Libanonske republike v programih Unije	9264/14
Pisni postopek, zaključen 10. aprila 2014	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
SKLEP SVETA o spremembi Sklepa 2011/235/SZVP o omejevalnih ukrepih proti nekaterim osebam in subjektom zaradi razmer v Iranu	8345/14 + COR 1
IZVEDBENA UREDBA SVETA o izvajanju člena 12(1) Uredbe (EU) št. 359/2011 o omejevalnih ukrepih proti nekaterim osebam, subjektom in organom zaradi razmer v Iranu	8347/14 + COR 1

3308. seja Sveta Evropske unije (KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO) 14. aprila 2014 v Luxembourg**ZAKONODAJNI AKTI**

AKT	DOKUMENT	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba (EU) št. 422/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o prilagoditvi osebnih prejemkov in pokojnin uradnikov in drugih uslužbencev Evropske unije ter korekcijskih koeficientov, ki se zanje uporabljajo, z učinkom od 1. julija 2011 UL L 129, 30.4.2014, str. 5–11	PE-CONS 56/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: UK; vzdržane: AT.
Uredba (EU) št. 423/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o prilagoditvi osebnih prejemkov in pokojnin uradnikov in drugih uslužbencev Evropske unije ter korekcijskih koeficientov, ki se zanje uporabljajo, z učinkom od 1. julija 2012 UL L 129, 30.4.2014, str. 12–18	PE-CONS 57/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: DK, EL, CY, HU, NL, AT, UK; vzdržane: SI.

Izjava Komisije

Komisija se ob upoštevanju letne prilagoditve za leto 2012 in pomislov glede proračunske nevtralnosti zavezuje, da bo:

- krila vse dodatne odhodke, ki ustrezajo prilagoditvi osebnih prejemkov in pokojnin v višini 0,8 % za leto 2012 (116 milijonov EUR), s prerazporeditvijo odobritev, ki so na voljo za institucije EU v proračunu za leto 2014, brez kakršnih koli dodatnih prispevkov držav članic; kakršne koli s tem povezane spremembe proračuna za leto 2014 ne bodo povečale upravnih odhodkov iz razdelka 5 večletnega finančnega okvira;
- upoštevala prilagoditev iz leta 2012 za obdobje 2015–2020, za katero ocenjeni neto dodatni odhodki znašajo 31 milijonov EUR na leto. Komisija je upoštevala sklepe Sveta o proračunskih smernicah z dne 18. februarja 2014 in se zavezuje, da bo predložila proračune za upravne odhodke (razdelek 5) za obdobje od 2015 do 2020, ki bodo precej pod zgornjo mejo iz večletnega finančnega okvira za obdobje 2014–2020;
- opustila zadevi C-86/13 in C-248/13 pred Sodiščem v zvezi s prilagoditvijo osebnih prejemkov in pokojnin v letu 2012.

Opozoriti je treba, da je prerazporeditev odobritev znotraj sprejetega proračuna za leto 2014 mogoča zaradi prenosa odobritev, ki so bile v proračunu za leto 2012 prvotno na voljo za osebne prejemke in pokojnine, vendar so bile namesto tega uporabljene za zgodnejše financiranje drugih upravnih odhodkov. Zato se ocenjuje, da je vsem institucijam na voljo skupni znesek v višini 115 milijonov EUR za prerazporeditev v okviru razdelka 5, ki bi se lahko uporabil za plačilo dodatnih odhodkov za osebne prejemke in pokojnine v letu 2014. Poleg tega trenutno ni izključeno, da bodo lahko institucije našle dodatne možnosti za prerazporeditev ter tako še zmanjšale potrebo po prerazporeditvi odobritev v letu 2014.

Pri določitvi zgornjih mej v razdelku 5 večletnega finančnega okvira za obdobje 2014–2020, ki je bil sprejet leta 2013, se je upoštevala statistična prilagoditev v višini 1,7 % za leto 2011 in 1,7 % za leto 2012. Revidirana prilagoditev osebnih prejemkov in pokojnin v višini 0 % za leto 2011 in 0,8 % za leto 2012 bi pomenila dodatne nepričakovane prihranke v višini približno 1,5 milijarde EUR v obdobju 2014–2020 pri odhodkih za osebne prejemke in pokojnine, s čimer bodo ostale znatne nedodeljene razlike pod zgornjimi mejami odhodkov. Dodatni prihranki se bodo prišteli k prihrankom v višini 2,8 milijarde EUR, ki so se že upoštevali v večletnem finančnem okviru za obdobje 2014–2020.

Izjava Nizozemske

Nizozemska meni, da je ob upoštevanju resnega in nenadnega poslabšanja ekonomskega in socialnega položaja v Evropski uniji leta 2012 ter ob sklicevanju na odločbo o izjemi, tj. na člen 10 Priloge IX h kadrovskim predpisom, korekcijski koeficient v višini 0,8 % za leto 2012 neustrezen. Vztraja pri stališču, da bi bilo ničelno povišanje osebnih prejemkov evropskih uradnikov za leto 2012 edina ustrezna uporaba določbe o izjemi. Obenem obžaluje prekinitev postopkov pred Sodiščem v zvezi s prilagoditvijo osebnih prejemkov v letu 2012 (zadevi C-86/13 in C-248/13). Glede na navedeno Nizozemska ne more podpreti predloga in zato glasuje proti.

Uredba (EU) št. 511/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o ukrepih za izpolnjevanje obveznosti uporabnikov iz Nagojskega protokola o dostopu do genskih virov ter poštenu in pravični delitvi koristi, ki izhajajo iz njihove uporabe, v Uniji UL L 150, 20.5.2014, str. 59–71	PE-CONS 131/13	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Uredba (EU) št. 512/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Uredbe (EU) št. 912/2010 o ustanovitvi Agencije za evropski GNSS UL L 150, 20.5.2014, str. 72–92	PE-CONS 133/13	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.

Direktiva 2014/52/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Direktive 2011/92/EU o presoji vplivov nekaterih javnih in zasebnih projektov na okolje UL L 124, 25.4.2014, str. 1–18	PE-CONS 15/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Avstrije Presoje čezmejnih vplivov na okolje na podlagi Konvencije iz Espooja v zvezi z jedrskimi objekti so za Avstrijo izjemnega pomena. Točka 8 iz Priloge IV ter uvodni izjavi 15 in 32 revidirane direktive o presoji vplivov na okolje se sklicujejo na oceno v skladu z Direktivo 2009/71/Euratom. Direktiva Euratom navaja splošne zahteve glede vzpostavitve nacionalnih okvirnih pogojev, vendar ne vsebuje opisa in ocene nesreč ali nevarnosti katastrof, kot jih direktiva o presoji vplivov na okolje. Avstrija zato ponovno poudarja, da po njenem mnenju ocene tveganja v skladu z Direktivo 2009/71/Euratom najverjetneje ne bodo izpolnjevale zahtev iz direktive o presoji vplivov na okolje, zaradi česar jih ni mogoče uporabiti za ponazoritev izpolnjevanja zahtev iz točke 8 Priloge IV.			

Izjava Združenega kraljestva

Združeno kraljestvo je v duhu sklepanja kompromisov pripravljeno sprejeti dogovor, dosežen v zvezi z direktivo o presoji vplivov na okolje. Besedilo sicer ni popolno, vendar pomeni znatno izboljšanje prvotnega predloga Evropske komisije, ki bi prinesel znatne stroške in zamude pri vzpostavitvi osnovne infrastrukture.

Združeno kraljestvo bi si od vsega začetka želelo večjo ozaveščenost o morebitnem vplivu na poslovanje in rast, zlasti za mala in srednja podjetja, ter meni, da bi bilo treba doseči boljše ravnotežje med varstvom okolja in spodbujanjem rasti.

Predlog Komisije ni bil sorazmeren z ugotovljenimi pomanjkljivostmi veljavne direktive. Vsak od njenih predlogov, npr. v zvezi z obveznim določanjem obsega, oceno tveganja, sistemom „vse na enem mestu“ in akreditacijo strokovnjakov, bi povzročil dodatne stroške tako za nosilce projekta kot za pristojne organe. V zamisli o strogih časovnih okvirih za vsako fazo postopka ocenjevanja niso bile upoštevane različne značilnosti in zapletenost projektov. Za nekatere projekte bi bili ti časovni okviri predolgi, za druge pa prekratki. Vsa ta vprašanja bi bilo treba uporabljati prožno in jih prepustiti državam članicam. Predlog delegiranih aktov, ki bi Komisiji omogočil, da brez nadaljnjih pogajanj spremeni tri ključne priloge, nikakor ni bil upravičen in ga je Svet soglasno zavrnil.

Združeno kraljestvo bi si sicer želelo, da se v besedilu črtajo vsi časovni okviri in zahteve za oceno tveganja, vendar so pogajanja omogočila pomembne izboljšave direktive. Irskemu in litovskemu predsedstvu se zahvaljuje za neutrudno delo pri oblikovanju besedila, s katerim je bila uspešno odpravljena glavna pomanjkljivost predloga. Ohranitev prožnosti, zagotovitev jasnosti in zmanjšanje birokracije bo omogočilo večjo zanesljivost in nižje stroške ob nadaljnjem varstvu okolja.

Direktiva 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o harmonizaciji zakonodaj držav članic v zvezi z dostopnostjo radijske opreme na trgu in razveljavitvi Direktive 1999/5/ES UL L 153, 22.5.2014, str. 62–106	PE-CONS 17/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržanih: BG, UK.
Izjava Komisije Komisija je pretehtala javni interes za hitro sprejetje te direktive in institucionalne pomisleke zaradi kompromisnega besedila, ki ga bosta potrdila sozakonodajalca, ter se odločila, da ne bo nasprotovala končnemu sporazumu. Zato je, prepoznavajoč izjemne okoliščine, zlasti upoštevala neposredne koristi za državljane, ki jih bo ukrep prinesel, in potrebo, da se direktiva sprejme pred koncem sedanjega parlamentarnega obdobja. Vendar Komisija obžaluje sprejetje člena o odboru [člen 44(2c) in ustrezna uvodna izjava 58(d)], ki lahko povzroči nejasnosti in pravno negotovost. Vloga odborov, ki zagotavljajo nadzor držav članic nad tem, kako Komisija izvaja izvedbena pooblastila, je določena samo z Uredbo (EU) št. 182/2011, ki je bila sprejeta na podlagi tretjega odstavka člena 291 PDEU. Zato noben drug akt sekundarne zakonodaje te vloge ne bi smel spreminjati ali je podrobneje določiti. Zlasti velja, da odbori poslovniške sprejmejo na podlagi Uredbe (EU) št. 182/2011. Kot take jih uporabljajo pri izvajanju svojih nalog, opredeljenih z Uredbo (EU) št. 182/2011. Vsako sklicevanje na poslovniške zunaj tega okvira je nepotrebno in neustrezno. Hkrati pa lahko otežuje delovanje odborov. V zvezi z uvodno izjavo 58(e) in možnostjo, da je Evropski parlament povabljen na sestanke skupin strokovnjakov, bo Komisija v skladu s prakso nadaljevala z izvajanjem točke 15 Okvirnega sporazuma o odnosih med Evropskim parlamentom in Evropsko komisijo. Ta sporazum izrecno izključuje sestanke komitoloških odborov. Kar zadeva sklicevanje na kršitve v isti uvodni izjavi, Komisija meni, da je zavajajoče, saj se o postopku za ugotavljanje kršitev razpravlja z državami članicami v okviru postopkov iz člena 258 PDEU. Komisija poudarja, da njeno strinjanje s kompromisom v tem primeru ne vpliva na njeno stališče v drugih zadevah.			
Izjava Združenega kraljestva Združeno kraljestvo ne more podpreti dogovorjenega končnega besedila direktive o radijski opremi. V besedilu je predvideno, da se z delegiranim aktom lahko zahteva registracija tipov izdelkov z nizko stopnjo skladnosti. Združeno kraljestvo meni, da bi bilo to, če bi izkoristili to možnost, povezano z znatnim upravnim bremenom za proizvajalce, od katerih mnogi verjetno že izpolnjujejo merila skladnosti; namesto tega bi bilo treba neskladnosti odpravljati z okrepljenim tržnim nadzorom. Združeno kraljestvo je, čeprav povsem podpira mnoge vidike besedila, sklenilo, da se bo na tej podlagi glasovanja vzdržalo.			

Uredba (EU) št. 517/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o fluoriranih toplogrednih plinih in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 842/2006 UL L 150, 20.5.2014, str. 195–230	PE-CONS 1/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Komisije o členu 24(2) Komisija ob upoštevanju klavzule o nepredložitvi mnenja iz člena 24(2) opozarja, da se točka b) pododstavka 2 člena 5(4) Uredbe (EU) št. 182/2011 (UL L, 28.2.2011, str. 13) uporablja samo, če obstaja posebna potreba po odmiku od načelnega pravila, po katerem Komisija lahko sprejme osnutek izvedbenega akta, kadar ni izdano mnenje. Ker gre za izjemo, se ne more šteti zgolj za „diskrecijsko pravico“ zakonodajalca, ampak jo je treba razlagati restriktivno in utemeljiti v uvodni izjavi.			
Direktiva 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi direktiv 2003/71/ES in 2009/138/ES ter uredb (ES) št. 1060/2009, (EU) št. 1094/2010 in (EU) št. 1095/2010 glede pristojnosti Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za zavarovanja in poklicne pokojnine) ter Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za vrednostne papirje in trge) UL L 153, 22.5.2014, str. 1–61	PE-CONS 7/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.

Uredba (EU) št. 510/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o trgovinskih režimih za nekatero blago, pridobljeno s predelavo kmetijskih proizvodov, in razveljavitvi uredb Sveta (ES) št. 1216/2009 in (ES) št. 614/2009 UL L 150, 20.5.2014, str. 1–58	PE-CONS 124/13	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Komisije o delegiranih aktih Komisija v zvezi s to uredbo opozarja na dano zavezo iz odstavka 15 Okvirnega sporazuma o odnosih med Evropskim parlamentom in Evropsko komisijo, in sicer da bo Parlamentu zagotavljala celovite informacije in dokumentacijo o svojih srečanjih z nacionalnimi strokovnjaki v okviru svojih priprav delegiranih aktov.			
Direktiva 2014/54/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o ukrepih za lažje uresničevanje pravic, podeljenih delavcem v okviru prostega gibanja delavcev UL L 128, 30.4.2014, str. 8–14	PE-CONS 4/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: UK.
Direktiva 2014/55/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o izdajanju elektronskih računov pri javnem naročanju UL L 133, 6.5.2014, str. 1–11	PE-CONS 21/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržane: BG.
Skupna izjava Sveta in Komisije o členu 1: izključena naročila Svet in Komisija menita, da se v skladu s členom 1 Direktive ta direktiva ne uporablja za elektronske račune, izdane na podlagi izvajanja naročil, ki so izključena na podlagi členov 12 in 13 Direktive 2009/81 ali za katera se ne uporablja nobena od direktiv 2014/24/EU, 2014/25/EU, 2014/23/EU ali 2009/81/ES v skladu z ustreznimi določbami člena 10(h) ter členov 15, 16 in 17 Direktive 2014/24/EU („klasična“ direktiva o naročilih), členov od 24 do 27 Direktive 2014/25/EU (direktiva o gospodarskih javnih službah) in členov od 10(5) do 10(7) ter členov 21 in 23 Direktive 2014/23/EU (direktiva o koncesijah), kakor je ustrezno.			

Uredba (EU) št. 537/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o posebnih zahtevah v zvezi z obvezno revizijo subjektov javnega interesa in razveljavitvi Sklepa Komisije 2005/909/ES UL L 158, 27.5.2014, str. 77–112	PE-CONS 5/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: CZ, HU; vzdržanih: ES, LU, AT.
Izjava Latvije Latvija na splošno podpira sprejetje osnutka uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o posebnih zahtevah v zvezi z obvezno revizijo subjektov javnega interesa. V celoti se strinja s ciljem predlagane uredbe, tj. pojasniti vlogo revizorjev subjektov javnega interesa in v sektorju revizije uvesti strožja pravila, s katerimi naj bi zlasti okrepili neodvisnost revizorjev in dosegli večjo raznolikost trenutno visokokoncentriranega revizijskega trga. Vendar je Latvija še naprej zaskrbljena, da bi predlagani ukrep, namreč omejitev plačil za nerezizijske storitve na največ 70 %, verjetno negativno vplival na dostop manjših subjektov javnega interesa do nerezizijskih storitev in bi lahko povzročil dodatno upravno in finančno obremenitev. Ponavadi so manjša podjetja, ki kotirajo na borzi, tista, ki svoje revizorje v večji meri uporabljajo zlasti za storitve v zvezi s skladnostjo, in sicer zato, ker s tem strokovnim znanjem ne razpolagajo sama ter ker je stroškovna in siceršnja učinkovitost v primeru enega samega ponudnika sorazmerno večja.			
Izjava Portugalske Portugalska meni, da sprejetje tega zakonodajnega svežnja predstavlja napredek pri reformi finančnega trga, in poudarja neodvisnost revizorjev, dejavnikov, ki bi lahko ponovno vzpostavili zaupanje na trgih in do trgov. Zaradi tega in v duhu sklepanja kompromisov Portugalska podpira končni izid teh pogajanj. Vendar je glede nadzora revizorskih organov Portugalska v celotnem postopku pogajanj poudarjala, da bi želela, da se pristojnost za izvajanje revizij podeli ESMA, ki bi prevzela vlogo, ki jo je pred tem imela Evropska skupina organov za nadzor revizorjev, kakor je v originalnem predlogu Komisije.			

Direktiva 2014/56/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Direktive 2006/43/ES o obveznih revizijah za letne in konsolidirane računovodske izkaze UL L 158, 27.5.2014, str. 196–226	PE-CONS 6/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: CZ, HU; vzdržanih: ES, AT.
Uredba (EU) št. 536/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o kliničnem preskušanju zdravil za uporabo v humani medicini in razveljavitvi Direktive 2001/20/ES UL L 158, 27.5.2014, str. 1–76	PE-CONS 2/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Komisije o postopku sprejemanja izvedbenih aktov Komisija poudarja, da je sistematično sklicevanje na točko (b) drugega pododstavka člena 5(4) v nasprotju s črko in duhom Uredbe 182/2011 (UL L 55, 28.2.2011, str. 13). Ta določba se uporablja samo, če obstaja posebna potreba po odmiku od načelnega pravila, po katerem Komisija lahko sprejme osnutek izvedbenega akta, kadar ni izdano mnenje. Ker gre pri točki (b) drugega pododstavka za izjemo od splošnega pravila iz odstavka 4 člena 5, se njena uporaba ne more šteti za „diskrecijsko pravico“ zakonodajalca, ampak jo je treba razlagati restriktivno in njeno uporabo utemeljiti.			
Sklep št. 541/2014/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi okvira podpore za nadzor in spremljanje v vesolju UL L 158, 27.5.2014, str. 227–234	PE-CONS 31/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.

Uredba (EU) št. 538/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Uredbe (EU) št. 691/2011 o evropskih okoljsko-ekonomskih računih UL L 158, 27.5.2014, str. 113–124	PE-CONS 37/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Komisije Komisija meni, da bo imel „okvirni pregled“ iz novega odstavka 5 člena 3, ki ga je treba sprejeti z izvedbenimi akti, zavezujoč učinek za države članice glede sporočanja podatkov v skladu s Prilogo V.			
Uredba (EU) št. 421/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Direktive 2003/87/ES o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti zaradi izvajanja mednarodnega sporazuma o uporabi enotnega globalnega tržnega ukrepa za emisije iz mednarodnega letalstva do leta 2020 UL L 129, 30.4.2014, str. 1–4	PE-CONS 18/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Uredba (EU) št. 539/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o uvozu riža s poreklom iz Bangladeša in razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 3491/90 UL L 158, 27.5.2014, str. 125–130	PE-CONS 40/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Komisije o delegiranih aktih Komisija v zvezi z Uredbo (EU) št. .../2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne ... o uvozu riža s poreklom iz Bangladeša in spremembi Uredbe Sveta (EGS) št. 3491/90 opozarja na sprejeto zavezo, navedeno v odstavku 15 okvirnega sporazuma o odnosih med Evropskim parlamentom in Evropsko komisijo, da bo Parlamentu zagotovila vse informacije in dokumente, povezane s svojimi sestanki z nacionalnimi strokovnjaki v okviru svojega dela pri pripravi delegiranih aktov.			

NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
2014/284/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Prostovoljnega sporazuma o partnerstvu med Evropsko unijo in Republiko Indonezijo o izvrševanju zakonodaje, upravljanju in trgovanju na področju gozdov pri uvozu lesnih proizvodov v Evropsko unijo UL L 150, 20.5.2014, str. 250–251	11767/13 REV 2
2014/232/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Protokola med Evropsko unijo in Gabonsko republiko o določitvi ribolovnih možnosti in finančnega prispevka iz Sporazuma o partnerstvu v ribiškem sektorju, v imenu Evropske unije UL L 125, 26.4.2014, str. 48–50	11871/13 5868/14 ADD 1 REV 1 – Izjava
Sklep Sveta o pooblastilu Komisije, da v imenu Evropske unije začne pogajanja za obnovitev protokola k Sporazumu o partnerstvu v ribiškem sektorju z Madagaskarjem	8391/14
Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o podpisu, v imenu Evropske unije, in začasni uporabi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Sejšeli o dostopu za ribiška plovila, ki plujejo pod zastavo Sejšellov, do voda in morskih bioloških virov Mayotta, ki so v pristojnosti Evropske unije UL L 167, 6.6.2014, str. 1–3	7908/14
Sklepi Sveta o posebnem poročilu Računskega sodišča št. 15/2013: „Ali je bila komponenta okolje programa LIFE uspešna?“	8565/14

2014/241/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o ratifikaciji Mednarodne konvencije iz Hongkonga o varnem in okolju prijaznem recikliranju ladij iz leta 2009 s strani držav članic, ali pristopu k njej, v interesu Evropske unije UL L 128, 30.4.2014, str. 45–46	15902/13 7959/14 ADD 1 REV 2 – Izjave
2014/243/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o podpisu Evropske konvencije o pravnem varstvu storitev, ki temeljijo na pogojnem dostopu ali vključujejo pogojni dostop, v imenu Evropske unije UL L 128, 30.4.2014, str. 61–61	7118/14 8421/14 ADD 1 – Izjavi
2014/226/EU: Izvedbeni sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o stališču, ki se sprejme v imenu Evropske unije glede podaljšanja obdobja upravičenosti za avdiovizualne koprodukcije v skladu s členom 5 Protokola o sodelovanju v kulturi k Sporazumu o prosti trgovini med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani in Republiko Korejo na drugi strani UL L 124, 25.4.2014, str. 25–26	8218/14
2014/240/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o podaljšanju Sporazuma o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko skupnostjo in Vlado Združenih držav Amerike UL L 128, 30.4.2014, str. 43–44	15854/13
Uredba Sveta (EU) št. 390/2014 z dne 14. aprila 2014 o uvedbi programa „Evropa za državljane“ za obdobje 2014–2020 UL L 115, 17.4.2014, str. 3–13	12557/13

2014/221/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o podpisu, v imenu Evropske unije, Marakeške pogodbe o olajšanem dostopu do objavljenih del za slepe in slabovidne osebe ter osebe z drugimi motnjami branja UL L 115, 17.4.2014, str. 1–2	8147/14 8305/14 ADD 1 – Izjave
Sklep Sveta o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Skupnem odboru za carinsko sodelovanje med EU in Kitajsko glede medsebojnega priznavanja programa o pooblaščenih gospodarskih subjektih v Evropski uniji in programa ukrepov za upravljanje z družbami po kategorijah Ljudske republike Kitajske	7822/14
Sklepi Sveta o poročilu Evropskega računskega sodišča „Zagotavljanje pravih podatkov o bruto nacionalnem dohodku: bolj strukturiran in bolj osredotočen pristop bi izboljšal uspešnost preverjanja Komisije“	8301/14
2014/254/EU: Sklep Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o uporabi sredstev Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji v skladu s točko 13 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 2. decembra 2013 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini, sodelovanju v proračunskih zadevah in dobrem finančnem poslovanju (vloga EGF/2012/007 IT/VDC Technologies, Italija) UL L 134, 7.5.2014, str. 44–45	8246/14

2014/253/EU: Sklep Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o uporabi sredstev Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji v skladu s točko 13 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 2. decembra 2013 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini, sodelovanju v proračunskih zadevah in dobrem finančnem poslovanju (vloga EGF/2012/004 ES/Grupo Santana, Španija) UL L 134, 7.5.2014, str. 42–43	8247/14
2014/233/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o spremembi Sklepa 2013/488/EU o varnostnih predpisih za varovanje tajnih podatkov EU UL L 125, 26.4.2014, str. 72–74	7288/14
2014/239/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Azerbajdžansko republiko o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja UL L 128, 30.4.2014, str. 15–16	15596/13
2014/242/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Azerbajdžansko republiko o poenostavitvi izdajanja vizumov UL L 128, 30.4.2014, str. 47–48	17846/13
2014/252/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Turčijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja UL L 134, 7.5.2014, str. 1–2	10697/12 + COR 1

Memorandum o soglasju o sodelovanju med Eurojustom in Evropskim centrom za spremljanje drog in zasvojenosti z drogami (EMCDDA)	7628/14
Sklepi Sveta o izvajanju globalnega pristopa k vprašanju migracij in mobilnosti	8443/14 + COR 1 + COR 2
Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 391/2014 z dne 14. aprila 2014 o zaključku delnega vmesnega pregleda protisubvencijskih ukrepov za uvoz biodizla s poreklom iz Združenih držav Amerike, razširjenih na uvoz, poslan iz Kanade, ne glede na to, ali je deklariran s poreklom iz Kanade ali ne UL L 115, 17.4.2014, str. 14–16	7816/14
Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 392/2014 z dne 14. aprila 2014 o zaključku delnega vmesnega pregleda protidampinških ukrepov za uvoz biodizla s poreklom iz Združenih držav Amerike, razširjenih na uvoz, poslan iz Kanade, ne glede na to, ali je deklariran s poreklom iz Kanade ali ne UL L 115, 17.4.2014, str. 17–19	7819/14

3309. zasedanje Sveta Evropske unije (ZUNANJE ZADEVE) 14. in 15. aprila 2014 v Luxembourg**ZAKONODAJNI AKTI**

AKT	DOKUMENT	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba (EU) št. 374/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o znižanju ali odpravi carinskih dajatev za blago s poreklom iz Ukrajine UL L 118, 22.4.2014, str. 1–760	PE-CONS 73/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Sklep št. 472/2014/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o Evropskem letu za razvoj (2015) UL L 136, 9.5.2014, str. 1–9	PE-CONS 43/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Sklep št. 466/2014/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o odobritvi jamstva EU Evropski investicijski banki za izgube pri financiranju v podporo naložbenim projektom zunaj Unije UL L 135, 8.5.2014, str. 1–20	PE-CONS 3/14	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.
Uredba (EU) št. 515/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi instrumenta za finančno podporo na področju zunanjih meja in vizumov v okviru Sklada za notranjo varnost in o razveljavitvi Odločbe št. 574/2007/ES UL L 150, 20.5.2014, str. 143–167	PE-CONS 141/13	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: nesodelujočih: DK, IE, UK.

Uredba (EU) št. 516/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o ustanovitvi Sklada za azil, migracije in vključevanje, o spremembi Odločbe Sveta 2008/381/ES in razveljavitvi odločb št. 573/2007/ES in št. 575/2007/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter Odločbe Sveta 2007/435/ES UL L 150, 20.5.2014, str. 168–194	PE-CONS 142/13 8256/14 ADD 1 – Izjave	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: nesodelujoče: DK.
Uredba (EU) št. 514/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o splošnih določbah o Skladu za migracije, azil in vključevanje ter o instrumentu za finančno podporo na področju policijskega sodelovanja, preprečevanja kriminala in boja proti njemu ter obvladovanja kriz UL L 150, 20.5.2014, str. 112–142	PE-CONS 139/13 8258/14 ADD 1 – Izjavi	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: nesodelujoče: DK.
Uredba (EU) št. 513/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi instrumenta za finančno podporo na področju policijskega sodelovanja, preprečevanja kriminala in boja proti njemu ter obvladovanja kriz v okviru Sklada za notranjo varnost in o razveljavitvi Sklepa Sveta 2007/125/PNZ UL L 150, 20.5.2014, str. 93–111	PE-CONS 135/13 8259/14 ADD 1 – Izjava	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržanih: HU, FI; nesodelujočih: DK, UK.
Uredba (EU) št. 596/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o zlorabi trga (uredba o zlorabi trga) ter razveljavitvi Direktive 2003/6/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter direktiv Komisije 2003/124/ES, 2003/125/ES in 2004/72/ES UL L 173, 12.6.2014, str. 1–61	PE-CONS 78/13 8260/14 REV 1 ADD 1 – Izjavi	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za.

Direktiva 2014/57/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o kazenskih sankcijah za zlorabo trga (direktiva o zlorabi trga) UL L 173, 12.6.2014, str. 179–189	PE-CONS 8/14 8261/14 ADD 1 – Izjavi	Kvalificirana večina.	Vse države članice so glasovale za, razen: nesodelujočih: DK, UK.
NEZAKONODAJNI AKTI			
AKT		DOKUMENT/IZJAVE	
2014/215/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o zagotavljanju makrofinančne pomoči Ukrajini UL L 111, 15.4.2014, str. 85–90		8346/14	
Sklepi Sveta o posebnem poročilu Evropskega računskega sodišča o razvojni pomoči EU Srednji Aziji		8598/14 REV 1	
SKLEP SVETA o podpisu Protokola k Sporazumu o partnerstvu in sodelovanju med Evropskimi skupnostmi in njihovimi državami članicami na eni strani in Azerbajdžansko republiko na drugi strani o okvirnem sporazumu med Evropsko unijo in Azerbajdžansko republiko o splošnih načelih za sodelovanje Azerbajdžanske republike v programih Unije, v imenu Unije in o njegovi začasni uporabi		5610/14 6702/1/14 REV 1 ADD 1 REV 1 6702/1/14 REV 1 ADD 2	
Sklep Sveta o sklenitvi Protokola k Sporazumu o partnerstvu in sodelovanju med Evropskimi skupnostmi in njihovimi državami članicami na eni strani in Azerbajdžansko republiko na drugi strani o okvirnem sporazumu med Evropsko unijo in Azerbajdžansko republiko o splošnih načelih za sodelovanje Azerbajdžanske republike v programih Unije		5616/14	

2014/230/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Okvirnega sporazuma o obsežnem partnerstvu in sodelovanju med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Republiko Indonezijo na drugi strani, razen zadev v zvezi s ponovnim sprejemom UL L 125, 26.4.2014, str. 44–45	11250/13 REV 2 7311/14 REV 2
2014/231/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Okvirnega sporazuma o obsežnem partnerstvu in sodelovanju med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Republiko Indonezijo na drugi strani glede zadev v zvezi s ponovnim sprejemom UL L 125, 26.4.2014, str. 46–47	11313/13 REV 2
2014/290/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o stališču, ki se zavzame v imenu Evropske unije v okviru Pridružitvenega odbora Evropska unija-Čile v zvezi s spremembo Priloge XII k Sporazumu o pridružitvi med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Republiko Čile na drugi strani, ki določa sezname čilskih subjektov, ki naročajo v skladu z določbami naslova IV dela IV (Vladna naročila) UL L 147, 17.5.2014, str. 116–121	7096/14
2014/211/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi, v imenu Evropske unije, Sporazuma o političnem dialogu in sodelovanju med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter republikami Kostariko, Salvadorjem, Gvatemalo, Hondurasom, Nikaragvo in Panamo na drugi strani, z izjemo člena 49(3) Sporazuma UL L 111, 15.4.2014, str. 4–5	12399/14 REV 1 7955/14 ADD 1

2014/210/EU: Sklep Sveta z dne 14. aprila 2014 o sklenitvi Sporazuma o političnem dialogu in sodelovanju med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter republikami Kostariko, Salvadorjem, Gvatemalo, Hondurasom, Nikaragvo in Panamo na drugi strani, kar zadeva člen 49(3) Sporazuma, v imenu Evropske unije UL L 111, 15.4.2014, str. 2–3	12400/14 REV 1
Sklep Sveta 2014/213/SZVP z dne 14. aprila 2014 o spremembi Sklepa 2010/638/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Republiki Gvineji UL L 111, 15.4.2014, str. 83–83	7954/14
Uredba Sveta (EU) št. 380/2014 z dne 14. aprila 2014 o spremembi Uredbe (EU) št. 1284/2009 o uvedbi nekaterih posebnih omejevalnih ukrepov v zvezi z Republiko Gvinejo UL L 111, 15.4.2014, str. 29–32	8085/14
Sklep Sveta 2014/212/SZVP z dne 14. aprila 2014 o spremembi Sklepa 2013/183/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Demokratični ljudski republiki Koreji UL L 111, 15.4.2014, str. 79–82	6790/14
Sklep Sveta 2014/214/SZVP z dne 14. aprila 2014 o spremembi Sklepa 2013/184/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Mjanmaru/Burmi UL L 111, 15.4.2014, str. 84–84	8187/14

Izvedbeni sklep Sveta 2014/216/SZVP z dne 14. aprila 2014 o izvajanju Sklepa 2014/119/SZVP o omejevalnih ukrepih proti določenim osebam, subjektom in organom zaradi razmer v Ukrajini UL L 111, 15.4.2014, str. 91–93	8525/14 + ADD 1
Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 381/2014 z dne 14. aprila 2014 o izvajanju Uredbe (EU) št. 208/2014 o omejevalnih ukrepih proti določenim osebam, subjektom in organom zaradi razmer v Ukrajini UL L 111, 15.4.2014, str. 33–35	8526/14 + ADD 1
Sklep Sveta 2014/220/SZVP z dne 15. aprila 2014 o spremembi Sklepa 2013/34/SZVP o vojaški misiji Evropske unije, ki prispeva k usposabljanju malijskih oboroženih sil (EUTM Mali) UL L 113, 16.4.2014, str. 27–27	7603/14
Sklep Sveta 2014/219/SZVP z dne 15. aprila 2014 o misiji Evropske unije v okviru SVOP v Maliju (EUCAP Sahel Mali) UL L 113, 16.4.2014, str. 21–26	7465/14
Sklep Sveta 2014/293/SZVP z dne 15. aprila 2014 o podpisu in sklenitvi sporazuma med Evropsko unijo in Švicarsko konfederacijo o sodelovanju Švicarske konfederacije v vojaški misiji Evropske unije, ki prispeva k usposabljanju malijskih oboroženih sil (EUTM Mali) UL L 151, 21.5.2014, str. 16–17	7950/14

SKLEP SVETA o pooblastilu za začetek pogajanj z Republiko Mali za sklenitev sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Mali o statusu misije Evropske unije v okviru SVOP v Maliju (EUCAP Sahel Mali)	8144/14
SKLEP SVETA o podpisu in sklenitvi sporazuma med Evropsko unijo in Srednjeafriško republiko o podrobnostih predaje Srednjeafriški republiki oseb, ki jim je vojaška operacija Evropske unije (EUFOR RCA) v okviru izvajanju svojega mandata odvzela prostost, in jamstvih, ki veljajo za te osebe, v imenu Evropske unije	8080/14
Sklep Sveta o pooblastilu za začetek pogajanj z Republiko Kamerun z namenom sklenitve Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Kamerun o statusu sil pod vodstvom Evropske unije, ki prečkajo ozemlje Republike Kamerun	8209/14
Sklepi Sveta o Srednjeafriški republiki	8649/14
Sklepi Sveta o Bosni in Hercegovini	8966/14
Sklepi Sveta o Siriji	8934/14
Sklepi Sveta o Ukrajini	8893/14

Pisni postopek, zaključen 16. aprila 2014	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
SKLEP SVETA o spremembi Sklepa 2010/413/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Iranu	8361/14
IZVEDBENA UREDBA SVETA o izvajanju Uredbe (EU) št. 267/2012 o omejevalnih ukrepih proti Iranu	8362/14
Pisni postopek, zaključen 23. aprila 2014	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
IZVEDBENI SKLEP SVETA o spremembi Izvedbenega sklepa 2011/344/EU o finančni pomoči Unije Portugalski	8047/14
IZVEDBENI SKLEP SVETA o odobritvi posodobljenega programa za makroekonomsko prilagoditev za Portugalsko	8048/14

Pisni postopek, zaključen 28. aprila 2014			
NEZAKONODAJNI AKTI			
AKT	DOKUMENT/IZJAVE		
IZVEDBENI SKLEP SVETA o izvajanju Sklepa 2014/145/SZVP o omejevalnih ukrepih v zvezi z ukrepi, ki spodbujajo ali ogrožajo ozemeljsko nedotakljivost, suverenost in neodvisnost Ukrajine	9097/14 + ADD 1		
IZVEDBENA UREDBA SVETA o izvajanju Uredbe (EU) št. 269/2014 o omejevalnih ukrepih v zvezi z dejanji, ki spodbujajo ali ogrožajo ozemeljsko nedotakljivost, suverenost in neodvisnost Ukrajine	9093/14 + COR 1		
Sprejetje zakonodajnega akta po drugi obravnavi v Evropskem parlamentu (od 14. do 17. aprila 2014 v Strasbourgu)			
ZAKONODAJNI AKTI			
AKT	DOKUMENT	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVI
Direktiva 2014/49/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o sistemih jamstva za vloge (prenovitev) UL L 173, 12.6.2014, str. 149–178	8293/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.
Uredba (EU) št. 598/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o oblikovanju pravil in postopkov glede uvedbe s hrupom povezanih omejitev operacij na letališčih Unije v okviru uravnoteženega pristopa ter razveljavitvi Direktive 2002/30/ES UL L 173, 12.6.2014, str. 65–78	8295/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.

Sklep št. 445/2014/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi aktivnosti Unije za Evropske prestolnice kulture za leta od 2020 do 2033 in o razveljavitvi Sklepa št. 1622/2006/ES UL L 132, 3.5.2014, str. 1–12	8297/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.
Uredba (EU) št. 597/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 812/2004 o podrobnih pravilih v zvezi z naključnimi ulovi kitov in delfinov pri ribolovu UL L 173, 12.6.2014, str. 62–64	8298/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.
Direktiva 2014/50/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o minimalnih zahtevah za povečanje mobilnosti delavcev med državami članicami z izboljšanjem pridobivanja in ohranjanja pravic iz dodatnega pokojninskega zavarovanja UL L 128, 30.4.2014, str. 1–7	9048/14	Ni relevantno.	Ni relevantno.